

F. 98 — 2264

[C - 98/31379]

17 JUILLET 1998. — Arrêté du Collège de la Commission communautaire française réglant les recours et l'organisation et le fonctionnement de la Commission de recours dans la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises

Le Collège de la Commission communautaire française,

Vu les articles 138 et 178 de la Constitution;

Vu le décret II du Conseil de la Communauté française attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française;

Vu l'accord de coopération relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises et à la tutelle de l'Institut de formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises, conclu le 20 février 1995, par la Commission communautaire française, la Communauté française et la Région wallonne, approuvé par décret de l'Assemblée de la Commission communautaire française du 18 décembre 1995, notamment l'article 5, 4°;

Vu l'avis du Conseil d'administration de l'Institut de Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises donné les 14 mai et 11 juin 1998;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois du 4 juillet 1989 et du 6 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que l'Institut de formation permanente pour les classes moyennes et les petites et moyennes entreprises, les centres de formation, les délégués à la tutelle, les chefs d'entreprise, les apprentis et les stagiaires doivent impérativement connaître les nouvelles dispositions relatives aux recours dans la formation permanente pour les classes moyennes et les petites et moyennes entreprises avant le début de la prochaine année de formation fixé en septembre 1998;

Considérant que, par conséquent, l'arrêté doit être publié et doit entrer en vigueur dans les plus brefs délais;

Sur la proposition du Membre du Collège chargé de la formation professionnelle et permanente des Classes moyennes,

Arrête :

Article 1^{er}. Il est instauré, au sein de l'Institut, une Commission de recours, ci-après dénommée « la Commission ». Celle-ci est chargée de rendre un avis sur tout recours introduit auprès de l'Administrateur général de l'Institut contre les décisions prises en exécution des arrêtés pris en vertu de l'accord de coopération relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises et à la tutelle de l'Institut de formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises, conclu le 20 février 1995, par la Commission communautaire française, la Communauté française et la Région wallonne et approuvé par décret de l'Assemblée de la Commission communautaire française du 18 décembre 1995.

Art. 2. La Commission est composée de la manière suivante :

1° le directeur du service Formation et Tutelle qui la préside;

2° les deux coordonnateurs du service Formation et Tutelle;

3° le juriste chargé des matières relevant du service Formation et Tutelle qui en assure le secrétariat.

Art. 3. La Commission peut inviter à ses réunions toute personne susceptible d'apporter des informations sur les dossiers soumis à son examen.

Art. 4. Les recours doivent être introduits dans le mois qui suit la notification de la décision contestée.

La Commission a un délai de deux mois à dater de l'accusé de réception du recours pour rendre son avis après examen du dossier et après avoir sollicité l'avis des parties concernées.

Cet avis est transmis pour décision à l'Administrateur général.

Lorsque l'intérêt de l'apprenti ou du stagiaire l'exige, la Commission se réunit et rend un avis d'urgence.

Art. 5. L'Administrateur général prend sa décision conformément à l'avis de la Commission.

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1998.

Art. 7. Le Membre du Collège chargé de la formation professionnelle et permanente des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juillet 1998.

Pour le Collège de la Commission communautaire française :

Eric ANDRE,

Membre du Collège chargé de la formation professionnelle et permanente des Classes moyennes

Hervé HASQUIN,

Président du Collège de la Commission communautaire française

VERTALING

N. 98 — 2264

[C — 98/31379]

17 JULI 1998. — Besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie tot regeling van de beroepen en de organisatie en de werking van de Beroepscommissie voor de Permanente opleiding van de Middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen

Het College van de Franse Gemeenschapscommissie,

Gelet op artikelen 138 en 178 van de Grondwet;

Gelet op decreet II van de Franse Gemeenschapsraad houdende toekenning van de uitoefening van bepaalde bevoegdheden van de Franse Gemeenschap aan het Waalse Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie;

Gelet op het samenwerkingsakkoord inzake de Permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen en het toezicht van het Instituut voor Permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen, dat gesloten werd op 20 februari 1995 tussen de Franse Gemeenschapscommissie, de Franse Gemeenschap en het Waalse Gewest en dat is goedgekeurd bij decreet van de Vergadering van de Franse Gemeenschapscommissie van 18 december 1995, inzonderheid op artikel 5, 4°;

Gelet op het advies van de Raad van Bestuur van het Instituut voor Permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen, gegeven op 14 mei en 11 juni 1998;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 6 augustus 1996;

Gelet op de hoogdringendheid;

Overwegende dat het Instituut voor Permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen, de opleidingscentra, de toezichhoudende afgevaardigden, de bedrijfsleiders, de leerlingen en de stagiairs op de hoogte dienen te zijn van de nieuwe bepalingen betreffende de beroepen inzake de permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen vóór de aanvang van het volgende opleidingsjaar, vastgesteld op september 1998;

Overwegende dat bijgevolg de bekendmaking en inwerkingtreding van het besluit onverwijld dienen te gebeuren;

Op voordracht van het Lid van het College belast met de Beroepsopleiding en de Permanente opleiding van de Middenklasse,

Besluit :

Artikel 1. Een Beroepscommissie, hierna « de Commissie » genoemd, wordt binnen het Instituut opgericht. Deze moet advies uitbrengen over elk beroep dat is ingediend bij de Administrateur-generaal van het Instituut tegen de beslissingen die genomen zijn in uitvoering van de besluiten genomen krachtens het samenwerkingsakkoord inzake de Permanente opleiding van de Middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen en het toezicht van het Instituut voor Permanente opleiding van de middenklasse en de kleine en middelgrote ondernemingen, dat gesloten werd op 20 februari 1995 tussen de Franse Gemeenschapscommissie, de Franse Gemeenschap en het Waalse Gewest en dat is goedgekeurd bij decreet van de Vergadering van de Franse Gemeenschapscommissie van 18 december 1995.

Art. 2. De Commissie is samengesteld als volgt :

1° de directeur van de dienst Opleiding en Toezicht, die het voorzitterschap waarneemt;

2° de twee coördinatoren van de dienst Opleiding en Toezicht;

3° de jurist belast met de aangelegenheden vallend onder de dienst Opleiding en Toezicht, die het secretariaat waarneemt.

Art. 3. De Commissie kan op haar vergaderingen elkeen uitnodigen die inlichtingen kan geven over de dossiers die haar zijn voorgelegd.

Art. 4. De beroepen moeten worden ingediend binnen de maand die volgt op de kennisgeving van de betwiste beslissing.

De Commissie beschikt over een termijn van twee maanden vanaf het ontvangsbewijs van het beroep om haar advies te geven na onderzoek van het dossier en na advies van de betrokken partijen.

Dit advies wordt voor beslissing aan de Administrateur-generaal bezorgd.

Wanneer het belang van de leerling of van de stagiair dit vereist, belegt de Commissie een spoedvergadering en geeft ze een advies.

Art. 5. De Administrateur-generaal neemt zijn beslissing overeenkomstig het advies van de Commissie.

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1998.

Art. 7. Het Lid van het College belast met Beroepsopleiding en Permanente opleiding van de Middenklasse is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juli 1998.

Namens het College van de Franse Gemeenschapscommissie :

Eric ANDRE,

Lid van het College belast met Beroepsopleiding en permanente opleiding van de middenklasse

Hervé HASQUIN,

Voorzitter van het College van de Franse Gemeenschapscommissie